

6

# Complementari

No paints

Non peintures

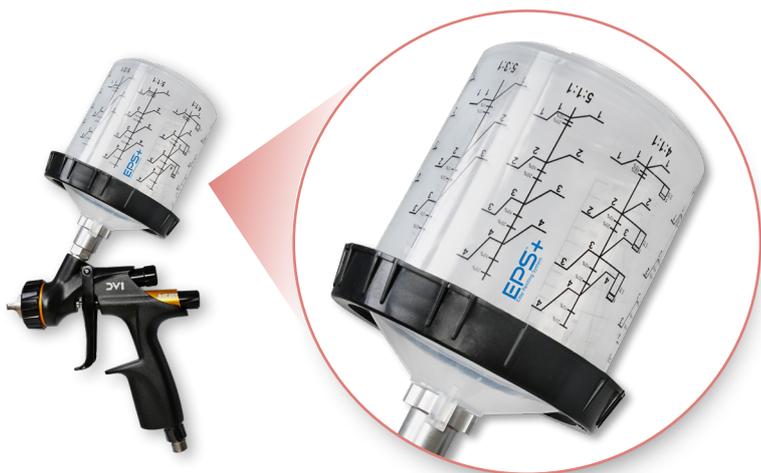
Sin pinturas



# EASY PAINTING SYSTEM

## EPS+™ Easy Painting System

**EPS+**  
Easy Painting System



 Sistema di verniciatura monouso per la preparazione e la spruzzatura di primer, fondi, smalti, base opaca e vernici trasparenti, sia a base solvente che a base acqua. EPS+™ è composto da un robusto contenitore graduato in plastica trasparente nel quale si inserisce il liner morbido e la vernice. Dopo aver agganciato il coperchio conico con filtro al contenitore tramite la ghiera, lo si collega alla pistola a spruzzo tramite l'adattatore dedicato. EPS+™ è pronto per una verniciatura facile, rapida e professionale.

 Disposable painting cup for preparation and spraying of base coat, primers, paints, both solvent and water-based. EPS+™ is composed of a graduated transparent plastic cup, a soft liner to be filled with paint and a conical lid with filter that must be locked to the plastic cup by ring. Connect it to the spray gun using the customized adapter. EPS+™ is ready for an easy, fast and professional painting.

 Système de peinture à usage unique pour la préparation et la pulvérisation d'apprêts, de mastics, d'émaux, de base opaque et de vernis, à base solvantée ou à l'eau. EPS+™ se compose d'un godet rigide gradué en plastique transparent dans lequel vous insérez le liner souple et la peinture. Après avoir fixé le couvercle conique avec filtre sur le godet rigide, grâce à la bague, on le relie au pistolet de pulvérisation à l'aide de l'adaptateur dédié. EPS+™ est prêt pour une peinture facile, rapide et professionnel.

 Sistema de pintura de un solo uso para la preparación y pulverización de imprimaciones, fondos, esmaltes, bases opacas y pinturas transparentes, tanto a base de solvente como a base de agua. EPS+™ se compone de un resistente recipiente de plástico transparente graduado en el que se insertan el revestimiento suave y la pintura. Después de colocar la tapa cónica con filtro en el contenedor por medio de rosca, conéctela a la pistola de pulverización con el adaptador dedicado. EPS+™ está listo para una pintura fácil, rápida y profesional.

### MICRO EPS+™



COD.			
<b>124.0200.125</b>	200 ml	125 micron	kit 50 pcs.
<b>124.0200.TR</b>	200 ml	-	10 pcs.

### MINI EPS+™



COD.			
<b>124.0400.125</b>	400 ml	125 micron	kit 50 pcs.
<b>124.0400.190</b>	400 ml	190 micron	kit 50 pcs.
<b>124.0400.TR</b>	400 ml	-	10 pcs.

### STANDARD EPS+™



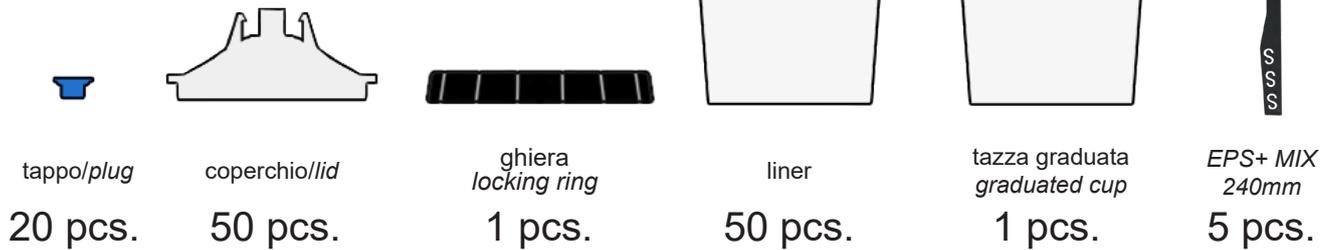
COD.			
<b>124.0650.80</b>	650 ml	80 micron	kit 50 pcs.
<b>124.0650.125</b>	650 ml	125 micron	kit 50 pcs.
<b>124.0650.190</b>	650 ml	190 micron	kit 50 pcs.
<b>124.0650.TR</b>	650 ml	-	10 pcs.
<b>124.0650.125.UV</b>	650 ml	125 micron	kit 50 pcs.

### MAXI EPS+™



COD.			
<b>124.0850.125</b>	850 ml	125 micron	kit 50 pcs.
<b>124.0850.190</b>	850 ml	190 micron	kit 50 pcs.
<b>124.0850.TR</b>	850 ml	-	10 pcs.

Il kit comprende/the package includes:



## EPS™+ ADATTATORI / EPS™+ Adapters / EPS™+ Adaptateurs / EPS™+ Adaptadores



Raccordi per collegare il sistema EPS™+ alle pistole a spruzzo di tutte le marche. Robusti e inattaccabili dai solventi.

Adapters for connecting the EPS™+ system to every spray guns. Solid and resistant to solvents.

Raccords pour relier le système EPS™+ aux pistolets de pulvérisation de toutes les marques. Robustes et résistants aux solvants.

Accesorios para conectar el sistema EPS™+ a las pistolas de pulverización de todas las marcas. Robustos y resistente a solventes.

COD.		Brand
125.0100.1.M	M 16 x 1,5 interna	Sistar G-Pro, NINJA, Besa G-2005, Sata B NR, Iwata, Sharpe, Graco, Asturo Eco
125.0100.2.M	3/8 esterna	DeVilbiss, Binks, Ani F1, Graco, Sharpe
125.0100.3.M	QCC	Sata QCC
125.0100.4.M	1/4 esterna	Sistar 440.0050-0052 (<2019), AirGunsA AZ3, Iwata Supernova Pininfarina, Kremlin
125.0100.5.M	M 16 x 1,5 esterna	Sata old models, Walcom Genesi, DeVilbiss SLG620
125.0100.7.M	M 12 x 1	Sistar 440.0050-0052 (>2019), Walcom, Asturo Mec
125.0100.9.M	M 18 x 1,5 esterna	Sagola Xtreme GTO
125.0100.10.M	M 12 x 1,5	Sagola
125.0100.15.M	M 7 x 16	DeVilbiss Sri Pro, Sri Pro Lite, DV1-S SMART
125.0100.20.M	Mini QCC + screw	Sata mini jet QCC + vite / screw

Elenco EPS™+ e adattatori

List of EPS™+ and adapters

Liste des EPS™+ et adaptateurs

Lista de EPS™+ y Adaptadores



**EPS™+**  
Easy Painting System

# KIND-BOX™ PAINTING SYSTEM

## KIND-BOX™



 All-in-one disposable gravity painting system for spraying base coat, primers, paints, opaque base and transparent varnishes (both solvent and water-based). KIND-BOX™ is a solid graduated transparent plastic cup with open-close valve on the bottom and a conical lid with or without filter. After mixing the paint in the container, connect it directly to the spray gun using the specific adapter. KIND-BOX™ is ready for a professional quality work. The remaining paint can be stored closing the cup with the supplied cap.

 Système de peinture à usage unique à gravité “tout en un” pour la préparation et la pulvérisation des apprêts, des primers, d'émaux, de base opaque et des vernis, à base solvantée ou à l'eau. KIND-BOX™ est un godet robuste gradué en plastique transparent avec valve d'ouverture-fermeture sur le fond et un couvercle conique avec ou sans filtre. Après avoir mélangé la peinture dans le godet, celui-ci est directement relié au pistolet de pulvérisation au moyen de l'adaptateur spécifique. KIND-BOX™ est prêt pour un travail de qualité professionnel. Vous pouvez conserver la peinture restant en fermant le godet avec son bouchon fourni.

 Sistema di verniciatura monouso a gravità “tutto in uno” per la preparazione e la spruzzatura di primer, fondi, smalti, base opaca e vernici trasparenti, sia a base solvente che a base acqua. KIND-BOX™ è un robusto contenitore graduato in plastica trasparente con valvola apri-chiudi sul fondo e un coperchio conico con o senza filtro. Dopo aver miscelato la vernice nel contenitore, lo si collega direttamente alla pistola a spruzzo tramite l'adattatore specifico. KIND-BOX™ è pronto per un lavoro di qualità professionale. Si può conservare la vernice avanzata chiudendo il contenitore con il suo tappo in dotazione

 Sistema desechable “todo en uno” para la preparación y aplicación de pinturas, barnices, imprimaciones, tanto base agua como disolvente. KIND-BOX™ se compone de una cazoleta rígida graduada de plástico transparente y una tapa con filtro desechables. Diseñado para mezclar la pintura directamente en la cazoleta y conectarla a la pistola mediante un adaptador. KIND-BOX™, para un trabajo de calidad profesional. Los restos de pintura pueden conservarse en la misma cazoleta cerrándola con el tapón suministrado.

## MINI KIND-BOX™



COD.			
<b>130.81200</b>	325 ml	-	kit 72 pcs.
<b>130.81300</b>	325 ml	200 micron	kit 72 pcs.
<b>130.81400</b>	325 ml	125 micron	kit 72 pcs.
<b>130.81500</b>	325 ml	80 micron	kit 72 pcs.

## STANDARD KIND-BOX™



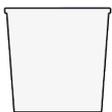
COD.			
<b>130.80200</b>	650 ml	-	kit 40 pcs.
<b>130.80300</b>	650 ml	200 micron	kit 40 pcs.
<b>130.80400</b>	650 ml	125 micron	kit 40 pcs.
<b>130.80500</b>	650 ml	80 micron	kit 40 pcs.

## MAXI KIND-BOX™



COD.			
<b>130.82300</b>	900 ml	200 micron	kit 32 pcs.
<b>130.82400</b>	900 ml	125 micron	kit 32 pcs.

Il kit comprende / the package includes:

	DESCRIZIONE DESCRIPTION	MINI	STANDARD	MAXI
	Tappo Plug	48 pcs.	24 pcs.	24 pcs.
	Coperchio Lid	72 pcs. con filtro with filter	40 pcs. con filtro with filter	32 pcs. con filtro with filter
	Tazza graduata Graduated cup	72 pcs	40 pcs.	32 pcs.

## ADATTATORI QUICK-LINER™ - KIND-BOX™

KIND-BOX™ - QUICK-LINER™ Adapters

KIND-BOX™ - QUICK-LINER™ Adaptateurs

Adaptadores para KIND-BOX™ - QUICK-LINER™



 Raccordi per collegare KIND-BOX™ alle pistole a spruzzo di tutte le marche.

 Adapters to connect KIND-BOX™ to all spray guns.

 Raccords pour relier le KIND-BOX™ aux pistolets de pulvérisation de toutes les marques.

 Adaptadores para conectar KIND-BOX™ a pistolas de diferentes marcas.

COD.		Brand
130.80210	M 16 x 1,5 esterna	Sata old models, Walcom Genesi, DeVilbiss SLG620
130.80211	3/8 esterna	DeVilbiss, Binks, Ani F1, Graco, Sharpe
130.80212	M 16 x 1,5 interna	Ninja, Besa G-2005, Sata B NR, Iwata, Sharpe, Graco, Asturo Eco
130.80215	QCC	Sata QCC
130.80217	M 12 x 1	Sistar Eco (>2019), Asturo Mec, AirGunsA, Walcom,
130.80218	M 12 x 1,5	Sagola, Defynk
130.80225	1/4 esterna	Sistar 440.0050-0052 (<2019), AirGunsA AZ3, Iwata Supernova Pininfarina, Kremlin
130.80226	M 18 x 1,5 esterna	Sagola Xtreme GTO
130.80227	M 7 x 16	DeVilbiss Sri Pro, Sri Pro Lite, DV1-S
130.81215	Mini QCC	Sata Minijet QCC + vite / screw
130.81210	vite / screw	Sata mini jet vite / screw

 Elenco KIND-BOX™ e adattatori

 List of KIND-BOX™ and adapters

 Liste des KIND-BOX™ et adaptateurs

 Lista de KIND-BOX™ y adaptadores



## CONTENITORE IN CARTA MONOUSO

*Disposable paper cup*

*Godet en papier à usage unique*

*Vaso desechable de papel*



COD. 132.0010



COD. 132.0015



COD. 132.0018

 Contenitore monouso, realizzato in speciale cartoncino di pura cellulosa trattata, per la miscelazione a peso delle vernici a base solvente e a base acqua. Non utilizzare l'asta graduata.

 Godet jetable, en carton de cellulose pure spécialement traité, pour mélanger au poids des peintures soit à base solvantée ou à l'eau. N'utilisez pas la tige graduée.

 Disposable cup, made of treated pure cellulose cardboard. Suitable for weight-based mixing of solvent and water-based paints. Do not use graduated paddle.

 Vaso desechable de cartón de celulosa pura. Especialmente tratado para mezclar pinturas base agua o disolvente con la balanza. No usar la regla graduada.

COD.			
132.0010	250 ml	/	1000 pcs.
132.0015	525 ml	/	1152 pcs.
132.0012	600 ml graduated	132.0013	1000 pcs.
132.0018	750 ml	/	570 pcs.
132.0013	Coperchio / Lid: 600 ml		100 pcs.



COD. 132.0012



COD. 132.0013

## CONTENITORE GRADUATO

*Graduated cup*

*Godet de preparation*

*Vaso graduado*



 Contenitore monouso graduato, in leggero polipropilene trasparente, per la miscelazione a volume o a peso delle vernici a base solvente e a base acqua.

 Godet jetable, en polypropylène transparent léger, pour le mélange au volume ou au poids des peintures solvantées ou à l'eau.

 Disposable graduated cup made of light transparent polypropylene, for mixing by volume or by weight solvent-based and water-based paints.

 Vaso desechable graduado de polipropileno transparente. Para mezclar con ratios o con la balanza pinturas base agua o disolvente.

COD.			
132.0016	600 ml	2:1, 3:1, 4:1 + 10%, 20%, 30% solvent	1500 pcs.

**CONTENTITORE GRADUATO**

Graduated cup  
Godet de préparation  
Vaso desechable graduado



**IT** Contenitore graduato, realizzato in polipropilene trasparente, per la miscelazione a volume o a peso delle vernici a base solvente e a base acqua. Coperchio disponibile separatamente.

**FR** Godet gradué, réalisé en polypropylène transparent, pour le mélange au volume ou au poids des peintures solvantées ou à l'eau. Couvercle disponible séparément.

**UK** Graduated mixing cup made by transparent polypropylene for mixing solvent and water based paint. Lid available separately.

**ES** Vaso desechable graduado de polipropileno transparente. Para mezclar con ratios o con la balanza pinturas base agua o disolvente. Tapas disponibles por separado.



COD.				
132.0052	385 ml	133.0158	2:1, 3:1, 4:1, 5:1, 6:1, 7:1 + 10%, 20% solvent	200 pcs.
132.0057	750 ml	133.0161	2:1, 3:1, 4:1, 5:1, 6:1, 7:1 + 10%, 20% solvent	200 pcs.
132.0062	1400 ml	133.0166	2:1, 3:1, 4:1, 5:1, 6:1, 7:1 + 10%, 20% solvent	200 pcs.
132.0071	2300 ml	133.0171	2:1, 3:1, 4:1, 5:1, 6:1, 7:1 + 10%, 20% solvent	100 pcs.

**CARAFFA GRADUATA**

Graduated pitcher  
Carafe graduée  
Jarra graduada



**IT** Caraffa graduata trasparente in polipropilene molto robusto. Dotata di manico e beccuccio per facilitare il travaso di prodotti vernicianti e di liquidi in generale.

**FR** Carafe graduée transparente en polypropylène très robuste. Équipée d'une poignée et d'un bec verseur pour faciliter le transvasement des produits de peinture et des liquides en général.

**UK** Transparent graduated pitcher made of strong polypropylene. Supplied with handle and spout to help paints and liquids pouring.

**ES** Jarra graduada transparente en polipropileno muy resistente. Con mango cerrado y boquilla para facilitar el trasvase de pinturas y líquidos en general.

COD.			
132.0030	500 ml	Ø 75 x 115 mm	24 pcs.
132.0031	1000 ml	Ø 115 x 130 mm	36 pcs.
132.0032	2000 ml	Ø 145 x 165 mm	12 pcs.
132.0033	3000 ml	Ø 160 x 180 mm	12 pcs.
132.0035	5000 ml	Ø 190 x 225 mm	12 pcs.



## CONTENITORE BIANCO

White cup  
Godet blanc  
Recipiente blanco para pintura



Contenitore bianco in polipropilene. Coperchio di sicurezza a perfetta tenuta disponibile separatamente.

White polypropylene cup. Sealing lid available separately.

Godet blanc en polypropylène. Couvercle de sécurité à étanchéité parfaite, disponible séparément.

Recipiente blanco para pintura de polipropileno. Con tapa de seguridad para un sellado perfecto. Tapa disponible por separado.

COD.				
133.0101	120 ml	320 pcs.	133.0151	320 pcs.
133.0102	280 ml	320 pcs.	133.0157	360 pcs.
133.0104	365 ml	360 pcs.	133.0157	360 pcs.
133.0107	520 ml	250 pcs.	133.0157	360 pcs.
133.0110	800 ml	300 pcs.	133.0160	300 pcs.
133.0116	1180 ml	215 pcs.	133.0163	215 pcs.
133.0120	1550 ml	200 pcs.	133.0165	200 pcs.



## SECCHIELLO BIANCO

White small bucket  
Seau blanc  
Cubo blanco para pintura

Secchiello bianco in robusto polipropilene, completo di coperchio e manico.

Solid white polypropylene bucket, with lid and handle.

Seau blanc en polypropylène robuste, avec couvercle et poignée.

Cubo blanco para pintura en polipropileno muy resistente. Con tapa y asa.



COD.			
133.0045	2,1 L	Ø 155 x 145 mm	54 pcs.
133.0053	3,5 L	Ø 190 x 160 mm	10 pcs.
133.0060	5,6 L	Ø 220 x 190 mm	10 pcs.
133.0064	12,7 L	Ø 295 x 245 mm	10 pcs.
133.0068	26,0 L	Ø 320 x 410 mm	5 pcs.



**CESTELLO PER DECAPAGGIO**

Pickling small basket  
Panier de decapage  
Cubo para limpieza



**IT** Secchiello in polipropilene con coperchio e manico, contenente un cestello forato per il decapaggio e la pulizia di pistole a spruzzo, coperchi del tintometro, pezzi sporchi di vernice a solvente con il pulitore ad immersione Aercap.

**FR** Seau en polypropylène avec couvercle et poignée, contenant un panier perforé pour le décapage et le nettoyage des pistolets de pulvérisation, des couvercles de machines à teinter, des pièces souillées par de la peinture solvantée avec le nettoyeur par immersion Aercap.

**UK** Polypropylene basket with lid, handle and a frail for pickling and cleaning spray guns, tintometer lids, dirty solvent paint pieces using Aercap immersion cleaner.

**ES** Cubo para limpieza de polipropileno con tapa y asa. Contiene una cesta perforada para el decapado y limpieza de pistolas, los removedores de las máquinas o piezas manchadas con pintura base disolvente. Usar con el limpiador Aercap.

COD.			
133.0090	12,7 L	Ø 295 x 245 mm secchiello / bucket - Ø 200 x 135 mm cestello / frail	1 pcs.

**SPRUZZETTA DOSATRICE**

Dosing bottle  
Flacon de dosage  
Botella dosificadora



**IT** Spruzzetta dosatrice in polietilene con canna ricurva. Indicata per dosare con precisione piccole quantità di liquidi, prodotti chimici, additivi, solventi.

**FR** Flacon de dosage en polyéthylène à canon courbé. Convient pour doser avec précision de petites quantités de liquides, de produits chimiques, d'additifs et de solvants.

**UK** Polyethylene dosing bottle with curved pipe. Excellent to mix with precision small quantities of liquids, chemicals, additives, solvents.

**ES** Botella dosificadora hecha en polietileno con cánula curva. Diseñada para dosificar con precisión pequeñas cantidades de líquidos, productos químicos, aditivos, disolventes.

COD.		
133.0305	500 ml	10 pcs.
133.0310	1000 ml	5 pcs.

**TOUCH-UP**



COD. 133.0607

**IT** Flacone in polietilene con pennellino, ideale per piccoli ritocchi manuali con vernici a base solvente e a base acqua. Completo di sfera per l'agitazione della vernice.

**FR** Flacon en polyéthylène avec pinceau, idéal pour les petites retouches manuelles avec des vernis à base solvantée et à l'eau. Complet avec bille pour l'agitation de la peinture.

**UK** Polyethylene small bottle with brush. Suitable for solvent and water based paint. An internal metal sphere makes the shaking easier.

**ES** Botellas de retoques, hechas en polietileno, y tapa con pincel. Ideal para pequeños retoques de pinturas base agua o disolvente. Incluye bola metálica para agitar la pintura fácilmente.

COD.	DESCRIZIONE/DESCRIPTION		
133.0607	Flacone graduato con tappo di sicurezza Graduated small bottle with security cap	60 ml	100 pcs.
133.0605	Flacone Small bottle	40 ml	100 pcs.



COD. 133.0605

SPRAY MATIC



 Pompa spruzzatrice a pressione manuale in polietilene HDPE. Le guarnizioni in gomma fluorocarbonica (VITON/FPM) lo rendono idoneo all'utilizzo con molteplici componenti chimici contenenti acidi con un ph massimo di 9. Dispositivo di blocco dell'erogazione e getto continuo. Ugello regolabile.

 Pulvérisateur à pression manuelle en polyéthylène HDPE. Les joints en caoutchouc fluorocarboné (VITON/FPM) permettent une utilisation avec de nombreux composants chimiques, hydrocarbures et solvants, même agressifs. Dispositif de blocage de l'alimentation et du jet continu. Buse réglable.

 HDPE polyethylene manual pressure sprayer pump. Thanks to fluorocarbon rubber gaskets (VITON / FPM) it is suitable for several chemical components containing up to 9 ph acids. It is supplied with spray locking and continuous spraying device. Adjustable nozzle.

 Botella pulverizadora a presión, hecha en polietileno HDPE. Las juntas de VITON/FPM permiten su uso con múltiples componentes químicos (ácidos con un ph máximo de 9), desengrasantes base agua o disolvente. Dispone de un dispositivo de bloqueo o continuado del pulverizado. Boquilla regulable.

COD.			 MAX	
133.1502	1,5 L – 1,71 L max	Ø 130 x 280 mm	3 bar	4 pcs.

SPRAYER



 Pompa a pressione manuale multiuso, in polietilene HDPE, con lancia vaporizzatrice e ugello regolabile. Ideale per nebulizzare liquidi e prodotti chimici. Completa di cinghie per tracolla. Guarnizioni in gomma nitrilica NBR resistente agli idrocarburi. Lancia in plastica 63 cm, tracolla regolabile 90 cm, tubo 140 cm.

 Pompe à pression manuelle polyvalente, en polyéthylène HDPE, avec pulvérisateur et buse réglable. Idéale pour pulvériser des liquides et des produits chimiques. Complète avec des bretelles. Joints en caoutchouc nitrile NBR résistant aux hydrocarbures. Lance en plastique 63 cm, bandoulière réglable 90 cm, tube 140 cm.

 HDPE polyethylene multi-purpose manual pressure pump, with adjustable steam nozzle. Suitable for liquids and chemicals spraying. Shoulder straps included. Supplied with NBR rubber gaskets resistant to hydrocarbons. It is supplied with 63 cm plastic sprayer, 90 cm adjustable shoulder belt, 140 cm pipe.

 Bomba de presión manual multiuso, hecha en polietileno HDPE, dispone de una lanza con boquilla regulable. Perfecta para pulverizar el NO-DUST (art.310.5105), líquidos y productos químicos. Incluye correas de sujeción para llevarla a la espalda. Juntas NBR resistentes a los hidrocarburos. Lanza de plástico 63 cm, correas regulables 90 cm, y manguera 140 cm.



COD.			 MAX	
133.1500	6,86 L – 5,49 L max	Ø 19 x 42 cm	3 bar	1 pcs.



COD. 310.5105

DISPENSER

**NEW!**



COD. 785.4010

COD. 785.4011

**IT** Flacone in PE e spruzzatori in HDPE. Con tappo o spruzzatore regolabile. Pratici e resistenti, sono ideali per l'applicazione dei prodotti di pulizia e di lucidatura Riwax.

**UK** PE bottle and HDPE sprayers. With adjustable cap or sprayer. Practical and durable, they are ideal for applying Riwax cleaning and polishing products.

**FR** Bouteille en PE et pulvérisateurs en HDPE. Avec bouchon réglable ou pulvérisateur. Pratiques et durables, ils sont idéaux pour l'application des produits de nettoyage et de polissage Riwax.

**ES** Botella de PE y pulverizadores de HDPE. Con tapón ajustable o pulverizador. Prácticos y duraderos, son ideales para la aplicación de los productos de limpieza y pulido Riwax.

COD.		
785.4010	Flacone 1L con spruzzatore blu Canyon / 1L bottle with blue Canyon sprayer	1 pcs.
785.4011	Flacone 500 ml con spruzzatore mini / 500 ml bottle with mini sprayer	1 pcs.
785.4010.B	Canyon - Spruzzatore blu per flacone 1L / Blue sprayer for 1L bottle	1 pcs.
785.4010.W	Canyon - Spruzzatore bianco per flacone 1L / White sprayer for 1L bottle	1 pcs.
785.4010.Y	Canyon - Spruzzatore giallo per flacone 1L / Yellow sprayer for 1L bottle	1 pcs.
785.4010.R	Canyon - Spruzzatore rosso per flacone 1L / Red sprayer for 1L bottle	1 pcs.
785.4010.G	Canyon - Spruzzatore verde per flacone 1L / Green sprayer for 1L bottle	1 pcs.



COD. 785.4010.B



COD. 785.4010.W



COD. 785.4010.Y



COD. 785.4010.R



COD. 785.4010.G

TAZZE VISCOSITÀ

**NEW!**

Viscosity cups  
Coupes de viscosité  
Copas de viscosidad



**IT** La tazza Ford immersione Ø 4 mm permette di determinare la viscosità dei prodotti vernicianti in base al tempo di deflusso. Corpo in plastica, inserto in inox (unicamente nella versione gialla cod. 830.30004), calibrazione con oli standard.

**UK** The Ø 4 mm Ford dip cup enables the viscosity of paint products to be determined on the basis of deflow time. Plastic body, stainless steel insert (only in the yellow version code 830.30004), calibration with standard oils.

**FR** Le coupe Ford Ø 4 mm permet de déterminer la viscosité des produits de peinture sur la base du temps de défluence. Corps en plastique, insert en acier inoxydable (uniquement dans la version jaune code 830.30004), étalonnage avec des huiles standard.

**ES** La copa de inmersión Ford de Ø 4 mm permite determinar la viscosidad de los productos de pintura en función del tiempo de deflujo. Cuerpo de plástico, inserto de acero inoxidable (sólo en la versión amarilla código 830.30004), calibración con aceites estándar.

COD.	COLORE/COLOUR		
830.30003		Ø 4 mm	1 pcs.
830.30004		Ø 4 mm	1 pcs.

# FILTRAZIONE/ FILTRATION

## COLINI FILTRO

Filter strainers  
Filtres à peinture  
Colador de papel

 Colino filtrante monouso, realizzato in speciale carta con rete in nylon, resistente alle vernici a base solvente e a base acqua. Qualità garantita Made in USA e Canada (\*).

 Disposable filtering strainer, made of paper with nylon mesh, resistant to solvent and water -based paints. Quality made in USA and Canada (\*).

 Filtre à peinture à usage unique, réalisé en papier spécial avec mailles en nylon, résistant aux peintures à base solvantée et à l'eau. Qualité garantie Made in USA et Canada (\*).

 Colador desechable hecho en papel muy resistente con malla de nylon, adecuados para pintura base agua o disolvente. Calidad garantizada. Fabricados en USA y Canada (\*).



COD.	COLORE/COLOUR		
131.0201		125 micron Extra Fine	1000 pcs (8x125 pcs)
131.0202		190 micron Fine	1000 pcs (8x125 pcs)
131.0200	 (*)	226 micron Medium	1000 pcs (10x100 pcs)
131.0204		260 micron Medium	1000 pcs (8x125 pcs)
131.0309	dispenser a parete/wall dispenser 125 pcs		1 pcs



COD. 131.0309



COD. 131.0201



COD. 131.0202



COD. 131.0200



COD. 131.0204

## GERSON ELITE

 Colino filtrante monouso, realizzato in speciale carta con rete in nylon, resistente alle vernici a base solvente e a base acqua. Qualità garantita Made in USA.

 Disposable filtering strainer, made of paper with nylon mesh, resistant to solvent and water -based paints. Quality Made in the USA.

 Filtre à peinture à usage unique, réalisé en papier spécial avec mailles en nylon, résistant aux peintures à base solvantée et à l'eau. Qualité garantie Made in USA.

 Colador desechable hecho en papel muy resistente con malla de nylon, adecuados para pintura base agua o disolvente. Calidad garantizada. Fabricados en USA.



COD.	COLORE/COLOUR		
131.0300		125 micron Extra Fine	1000 pcs (8x125 pcs)
131.0302		190 micron Fine	1000 pcs (8x125 pcs)
131.0304		260 micron Medium	1000 pcs (8x125 pcs)
131.0309	dispenser a parete/wall dispenser 125 pcs		1 pcs.



COD. 131.0309



COD. 131.0300



COD. 131.0302



COD. 131.0304

## TAZZA FILTRO

Filtering cup  
Filtre à peinture  
Filtro de copa



 Tazza filtro in plastica con rete in nylon, lavabile e riutilizzabile. Indicata per vernici a base solvente e a base acqua.

 Plastic filter cup with nylon mesh. It is washable and reusable. Suitable for solvent and water-based paints.

 Filtre à peinture en plastique avec mailles en nylon, lavable et réutilisable. Indiqué pour les peintures à base solvantée et à l'eau.

 Filtro de copa, hecho en plástico, con malla de nylon, lavable y reutilizable. Adecuado para pinturas base agua o disolvente.

COD.		MAGLIE / MESH	
131.0500	190 micron	1000	50 pcs.
131.0510	160 micron	2000	50 pcs.
131.0515	125 micron	2500	50 pcs.
131.0520	90 micron	5000	50 pcs.
131.0530	60 micron	10000	50 pcs.
131.0540	45 micron	15000	50 pcs.

## TAZZA FILTRO SUPER 90

Super 90 filtering cup  
Filtre à peinture super 90  
Filtro de copa Super 90



 Tazza filtro in plastica con rete in nylon, lavabile e riutilizzabile. Particolarmente indicata per le vernici a base acqua o viscosi grazie all'ampia superficie filtrante di 90 mm.

 Plastic filter cup with nylon mesh, it is washable and reusable. It works perfectly with water based paints thanks to the wide filtering surface with Ø 90 mm.

 Filtre à peinture avec mailles en nylon, lavable et réutilisable. Particulièrement indiqué pour les peintures à l'eau ou visqueuses grâce à la grande surface filtrante de 90 mm.

 Filtro de copa, hecho en plástico, con malla de nylon, lavable y reutilizable. Adecuado para pinturas base agua o disolvente. Gran superficie de filtrado: 90 mm.

COD.	COLORE/COLOUR		MAGLIE / MESH	
131.0550		125 micron	2500	10 pcs.
131.0552		190 micron	1000	10 pcs.
131.0554		280 micron	600	10 pcs.

## FILTRO PER PISTOLE A GRAVITÀ

Filter for gravity feed spray gun  
Filtre pour pistolets à gravité  
Filtro para pistolas de gravedad



 Filtro in plastica con rete in nylon, lavabile e riutilizzabile, per pistole di verniciatura a gravità tipo DeVilbiss, Sata, Iwata e Sistar.

 Plastic filter with nylon mesh. It is washable, reusable and suitable for gravity paint guns such as DeVilbiss, Sata, Iwata and Sistar.

 Filtre en plastique avec mailles en nylon, lavable et réutilisable, pour pistolets de peinture gravité type DeVilbiss, Sata et Iwata.

 Filtro de plástico con malla de nylon, lavable y reutilizable, para pistolas de gravedad. Perfectos para DeVilbiss, Sata, Iwata y Sistar.

COD.		MAGLIE / MESH	
131.1000	280 micron	600	25 pcs.

# FILTRAZIONE/ FILTRATION

## FILTRO PER PISTOLE AD ASPIRAZIONE

*Filter for suction feed spray gun*

*Filtre pour pistolets succion*

*Filtro para pistolas de succión*



 Filtro in plastica con rete in nylon e fondo aperto, lavabile e riutilizzabile, per pistole di verniciatura ad aspirazione.

 Filtre en plastique avec mailles en nylon et fond ouvert, lavable et réutilisable, pour les pistolets de peinture à succion.

 Plastic filter with nylon mesh and open bottom. It is washable, reusable and suitable for suction spray guns.

 Filtro de plástico con malla de nylon y fondo abierto, lavable y reutilizable, para pistolas de succión.

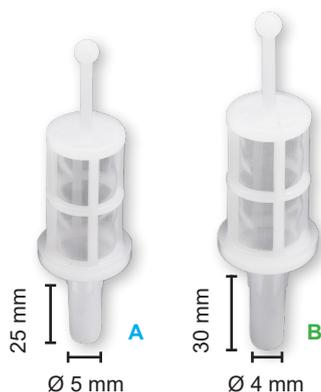
COD.		MAGLIE / MESH	
131.1100	160 micron	2000	25 pcs.
131.1110	90 micron	5000	25 pcs.
131.1120	60 micron	10000	25 pcs.

## FILTRO PER PISTOLE A GRAVITÀ

*Filter for gravity feed spray gun*

*Filtre pour pistolets gravité*

*Filtro para pistolas de gravedad*



 Filtro in plastica con rete in nylon, lavabile e riutilizzabile, per pistole di verniciatura a gravità.

 Filtre en plastique avec mailles en nylon, lavable et réutilisable, pour pistolets de peinture gravité.

 Plastic strainer with nylon mesh. It is washable, reusable and suitable for gravity paint guns.

 Filtro de plástico con malla de nylon, lavable y reutilizable, para pistolas de gravedad.

COD.	DESCRIZIONE/DESCRIPTION		MAGLIE / MESH	
131.1010	A: tipo Asturo Mec, Walmec Ø 5 mm x 25 mm	190 micron	1000	25 pcs.
131.1015	B: tipo Asturo AOM-Azimonti Ø 4 mm x 30 mm	190 micron	1000	25 pcs.

## FILTRO IN ACCIAIO

*Steel mesh filter*

*Filtre en acier*

*Filtro de acero*



 Filtro in rete di acciaio, lavabile e riutilizzabile, per pistole di verniciatura ad aspirazione.

 Filtre avec mailles en acier lavable et réutilisable, pour les pistolets de peinture à succion.

 Washable and reusable filter with steel mesh. It is suitable for suction spray guns.

 Filtro con malla de acero, lavable y reutilizable, para pistolas de succión.

COD.		MAGLIE / MESH	
131.1050	190 micron	1000	25 pcs.

## RETE FILTRANTE

Filter mesh  
Grille filtrante  
Malla de filtrado



 Rete filtrante in nylon.

 Nylon filter mesh.

 Filtre avec mailles en nylon.

 Malla de filtrado de nylon.

COD.		MAGLIE / MESH		
131.0605	160 micron	2000	110 x 110 mm	10 pcs.
131.0607	125 micron	2500	110 x 110 mm	10 pcs.
131.0600	90 micron	5000	110 x 110 mm	10 pcs.
131.0610	60 micron	10000	110 x 110 mm	10 pcs.

## LAMIERINO PROVATINTA

Colour-matching plate  
Plaquette test  
Chapas de metal para pruebas de color



 Lamierino provacoloro trattato con primer acrilico per una perfetta adesione e nessun assorbimento. La banda nera consente il controllo del potere coprente della vernice. Ideale per le prove di durata all'esterno e di adesione della vernice con il test della quadrettatura.

 Colour matching metal plate treated with acrylic primer for a perfect adhesion without absorption. Black stripe is useful for checking the quality of the paint coverage. It is suitable for tests of external durability and adhesion of the paint with the cross-section test.

 Plaquette test en acier traité avec un apprêt acrylique pour une adhérence parfaite et une absence d'absorption. La bande noire permet le contrôle du pouvoir couvrant de la peinture. Idéal pour les essais de durée à l'extérieur et d'adhésion de la peinture avec le test de quadrillage.

 Chapas de metal para pruebas de color, tratadas con imprimación acrílica para una adherencia perfecta y sin rechupados. La banda negra permite controlar la cobertura, p.ej. en los rojos. Adecuadas para ensayos de durabilidad en el exterior y de la adherencia de la pintura con el ensayo de sección transversal.

COD.	COLORE/COLOUR			
134.0135		130 x 90 mm	0,15 mm	100 pcs.
134.0140		130 x 90 mm	0, 15 mm	100 pcs.

## CARTONCINO PROVATINTA

Colour-matching card board  
Plaquette test en papier  
Cartón para pruebas de color



 Cartoncino provacoloro trattato per non alterare e assorbire la vernice. Con banda nera a scacchi per il controllo del potere coprente della vernice. Sul retro si possono annotare i dati del veicolo e della formula colore.

 Colour matching metal plate treated with acrylic primer for a perfect adhesion without absorption. Black stripe is useful for checking the quality of the paint coverage. It is suitable for tests of external durability and adhesion of the paint with the cross-section test.

 Carton de test de couleur traité pour ne pas altérer et absorber la peinture. Avec bande noire à damier pour le contrôle du pouvoir couvrant de la peinture. Au verso, vous pouvez noter les données du véhicule et de la formule de couleur.

 Cartón para prueba de color, tratados para evitar rechupados y la alteración del color. Con banda negra a cuadros para controlar la cobertura. Parte posterior diseñada para escribir los datos del vehículo y la fórmula del color.

COD.	DESCRIZIONE/DESCRIPTION		
134.0200	Per vernici base solvente / For solvent based paint	130 x 100 mm	1000 pcs.
134.0205	Per vernici base acqua / For water based paint	130 x 100 mm	1000 pcs.

**EPS+MIX™**

**NEW!**



 Mescolatore monouso in plastica per vernici. La sua speciale forma sagomata consente una rapida e perfetta miscelazione del colore e delle vernici.

 Mélangeur de peinture jetable en plastique. Sa forme moulée spéciale permet un mélange rapide et parfait de la peinture et du vernis.

 Disposable plastic paint mixer. Its special moulded shape allows quick and perfect mixing of paint and varnish.

 Mezclador de pintura de plástico desechable. Su forma moldeada especial permite una mezcla rápida y perfecta de pintura y barniz.

COD.	COLORE/COLOUR		
134.1010	●	240 mm	500 pcs.
134.1011	●	300 mm	200 pcs.

**STAR MIX™**



 Mescolatore in Nylon o PP Polipropilene per vernici, riutilizzabile. La particolare forma consente di miscelare perfettamente le vernici e il colore anche negli angoli del contenitore, lungo le pareti e sul fondo. Senza rilievi o incavi è lavabile con facilità.

 Spatule de mélange en Nylon ou PP polypropylène pour peintures, réutilisable. La forme particulière permet de mélanger parfaitement les peintures et la couleur même dans les coins du récipient, le long des parois et sur le fond. Sans reliefs ni creux, il est lavable facilement.

 Reusable mixer for paints made of nylon or PP. Its particular shape allows a perfect mixing of paints in the corners, along the walls and on the bottom of the mixing cup. Its internal surface is without any imperfection and it is easy to wash.

 Removedores de pintura reutilizables, hechos de nylon o PP Polipropileno. En dos opciones: rígidos o flexibles. Diseñados para una mezcla perfecta de los básicos de las pinturas. Bordes lisos y terminación en punta para rebañar las paredes y el fondo del vaso de mezclas. Sin relieves o agujeros para una fácil limpieza.

COD.	COLORE/COLOUR			
134.1012	●	semi-rigido / semi-rigid	295 x 25 mm	50 pcs.
134.1014	●	semi-flessibile / semi-flexible	295 x 25 mm	50 pcs.

**RAPID-MIX™**



 Mescolatore in polipropilene PP per vernici, monouso. Il suo speciale profilo ondulato con fori passanti consente una veloce e perfetta miscelazione delle vernici e del colore.

 Spatule de mélange en polypropylène PP pour peinture, jetable. Son profil spécial ondulé avec des trous passants permet un mélange rapide et parfait des peintures et de la couleur.

 Disposable PP paint mixer. Thanks to its special design it grants a quick and perfect mixing.

 Removedores de pintura desechables, hechos en PP Polipropileno. Su perfil ondulado y con agujeros permite una mezcla rápida y perfecta de los básicos de las pinturas.

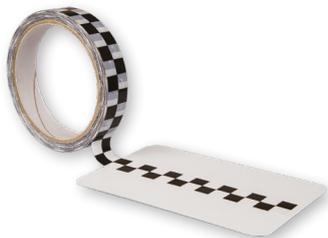
COD.	COLORE/COLOUR		
134.1016	●	275 x 28 mm	50 pcs.
134.1019	●	200 x 18 mm	500 pcs.

COD. 134.1019



### NASTRO ADESIVO A SCACCHI

Adhesive checkered tape  
 Ruban adhésif à damier  
 Cinta para control de cubrición



**IT** Realizzato in PVC adesivo, si applica sulla parte mascherata vicino al particolare da verniciare per controllare il potere coprente della vernice durante la spruzzatura.

**FR** Fabriqué en PVC adhésif, il est appliqué sur la partie masquée à côté du détail à peindre pour contrôler le pouvoir couvrant de la peinture pendant la pulvérisation.

**UK** PVC adhesive tape to check paint coverage in any situation. It has to be applied close to the component to be painted to check paint coverage.

**ES** Hecho de PVC adhesivo, se aplica en la parte enmascarada cerca del detalle de pintar para verificar el poder de cobertura de la pintura durante la pulverización.

COD.	COLORE/COLOUR		
134.0100		19 mm x 30 m	10 pcs.

### LAMETTA RETTIFICATA

Tempered blade  
 Lame rectifiée  
 Lámina para rectificadores



**IT** Lametta in acciaio inossidabile temprato, con angoli smussati, perfettamente rettificata e planare. Indicata per eliminare o ridurre i difetti di verniciatura, sporchini e colature. Utilizzabile con sicurezza tramite il comodo tampone manuale calamitato cod. 138.0056.

**FR** Petite lame en acier inoxydable trempé, avec des coins arrondis, parfaitement rectifiée et plane. Indiquée pour éliminer ou réduire les défauts de peinture, les taches et les coulures. Utilisable en toute sécurité grâce au tampon manuel aimanté cod. 138.0056.

**UK** Tempered stainless steel blade with rounded angles. It is perfectly rectified and flat. Suitable for removing or reducing paint defects. It is recommended to use it with magnetic hand pad cod. 138.0056.

**ES** Lámina hecha en acero inoxidable templado, con esquinas redondeadas, perfectamente rectificada y lisa. Indicada para eliminar o reducir defectos de pintura, motas o descolgados. Para mayor comodidad, usar con el soporte magnético cod. 138.0056.

COD.		
138.0055	25 x 30 x 3 mm	1 pcs.

### TAMPONE CALAMITATO

Magnetic pad  
 Tampon aimanté  
 Soporte magnético



**IT** Tampone manuale con un lato calamitato per usare in sicurezza la lametta rettificata (cod. 138.0055 non incluso) e con un lato in vinile per applicare i mini-dischi abrasivi con attacco adesivo.

**FR** Tampon manuel avec un côté aimanté pour utiliser en toute sécurité la lame affûtée (cod. 138.0055 pas inclus) et avec une face en vinyle pour appliquer les mini-disques abrasifs avec fixation adhésive.

**UK** Manual pad with a magnetic side to be used with the rectified blade (code 138.0055 not included) and a vinyl side to adhesive abrasive mini-discs.

**ES** Soporte de dos caras. Una magnética, para usar con comodidad la lámina para rectificadores (código 138.0055, no incluida), otra cara de vinilo para aplicar los mini discos abrasivos con fijación adhesiva.

COD.		
138.0056	Ø 32 x 37mm	1 pcs.



COD. 172.0555

**SHIM-MASK**



**IT** Lamina di mascheratura in acciaio inox da usare nella carteggiatura o rasatura di piccole imperfezioni per evitare di rovinare la superficie adiacente, riducendo al minimo la zona interessata. La lamina ha quattro forme diverse per ogni esigenza.

**FR** Plaques de masquage en acier inoxydable à utiliser pour le ponçage ou le lissage de petites imperfections pour éviter d'abîmer la surface adjacente et minimiser la zone touchée. La plaque de masquage a quatre formes différentes pour chaque besoin.

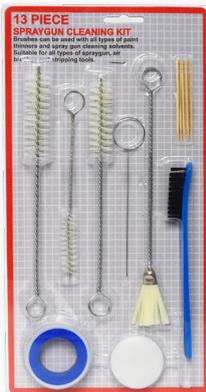
**UK** Stainless steel masking stencil to prevent damages when sanding small surface imperfections. It is available in four different shapes to suite any application.

**ES** Láminas hechas en acero inoxidable para lijar o eliminar pequeñas imperfecciones de pintura. Evita el daño en la superficie adyacente. Dispone de cuatro diseños diferentes, según la forma del defecto.

COD.		
138.0070	120 X 120 mm	1 x 3 pcs.

**KIT PULIZIA PISTOLE A SPRUZZO**

*Cleaning kit for spraying guns  
Kit de nettoyage pour pistolets de pulvérisation  
Kit de limpeza para pistolas*



**IT** Indispensabile per la pulizia e la manutenzione delle pistole a spruzzo. Gli scovolini sono resistenti ai diluenti. Completo di lubrificante speciale esente da silicone.

**FR** Indispensable pour le nettoyage et l'entretien des pistolets de pulvérisation. Les écouvillons sont résistants aux diluants. Complet avec lubrifiant spécial sans silicone.

**UK** It is an essential tool to clean and maintain spray guns. Its brushes are resistant to paint thinner. Kit includes a special silicone-free lubricant.

**ES** Kit indispensable para la limpieza y mantenimiento de las pistolas. Incluye cepillos resistentes a los diluyentes y lubricante especial sin silicona.

COD.	
138.5130	1 kit con 13 pz. / 1 kit with 13 pcs.

**RASCHIETTO PORTA LAMETTA**

*Razor holder  
Grattoir porte-lames  
Rascadores de vidrio*



COD. 138.0100

**IT** Porta-lametta in acciaio con chiusura di sicurezza. Con le sue lamette si utilizza per rimuovere etichette, colla, resina e sporco dalle superfici. Le lamette sono fornite a parte.

**FR** Porte-lames en acier avec fermeture de sécurité. Avec ses lames il est utilisé pour enlever étiquettes, colle, résine et saleté des surfaces. Les lames de rasoir sont fournies séparément.

**UK** Steel razor holder with safety lock. Used with its blades (separately supplied) it is perfect to remove labels, glue, resin and dirt from surfaces.

**ES** Rascador hecho en acero con cierre de seguridad. Sus cuchillas están diseñadas para eliminar pulverizados, etiquetas, restos de adhesivos, resinas y motas de las superficies. Las cuchillas se suministran por separado.



COD. 138.0101

COD.	DESCRIZIONE/DESCRIPTION		
138.0100	Raschietto / Razor	45 x 95 mm	1 pcs.
138.0101	Lamette di ricambio / Spare blades	40 x 20 mm	1 x 100 pcs.

**PAINT DIRT REMOVER**



COD. 138.0051

**Kit** composto da penna porta-ago con cappuccio di sicurezza e clips, per tenerlo a portata di mano nel taschino della tuta, e blister con 10 aghi speciali intercambiabili. Si utilizza per eliminare gli sporchini (peli, capelli, moscerini, polvere, fibra, ecc.) dalla vernice ancora umida. Gli aghi sono dotati di particolari "microganci" che afferrano lo sporchino senza fare danni e consentire alla vernice ancora fresca di distendersi. La penna in plastica è lavabile con solventi.

**Kit** composé d'un stylo porte-aiguille muni d'un capuchon de sécurité et de clips pour le tenir à portée de main dans la poche de la combinaison et blister de 10 aiguilles interchangeables. Il est utilisé pour éliminer les saletés (poils, cheveux, mouches, poussière, fibres, etc.) de la peinture encore humide. Les aiguilles sont équipées de pièces "micro-crochets" qui saisissent la saleté sans faire de dommages et permettent à la peinture encore fraîche de s'étirer. Le stylo en plastique est lavable avec des solvants.

**This kit** includes 1 plastic pen holder with safety cap and clips for the overall pocket, and 1 blister with 10 special interchangeable needles. Suitable to remove dirt from fresh paint surface. Its special "micro-hooks" catch the dirty particles without damages to fresh paint. Plastic pen is washable with solvents.

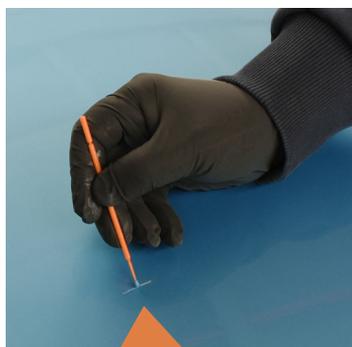
**Kit** con bolígrafo portaagujas, capuchón de seguridad, clip para el bolsillo y blister con 10 agujas especiales intercambiables. Para eliminar la contaminación de la pintura o barniz húmedos (pelos, mosquitos, polvo, fibras, etc.). Sus "micro-ganchos" especiales atrapan las partículas sin dañar la pintura fresca. El bolígrafo, de plástico, se puede lavar con disolventes.

COD.		
138.0051	160 x 60 mm	1 pcs.
138.0052	aghi di ricambio / spare needles	1 x 10 pcs.



COD. 138.0052

**MICRO-BRUSH**



**Pennellini** monouso per ritocchi manuali. Dispenser per ripararli dalla polvere e sempre pronti all'uso.

**Pinceaux** jetables pour retouches manuelles. Distributeur pour les protéger de la poussière et toujours prêt à l'emploi.

**Disposable** small brushes for manual touch-ups. The practical dispenser protect them from dust and make them ready for use.

**Cepillos** de retoque desechables. Con su práctico soporte estarán protegidos del polvo, manteniéndolos siempre listos para su us.

COD.	COLORE/COLOUR		
136.0210		Regular (A)	1 x 100 pcs.
136.0211		Fine (B)	1 x 100 pcs.
136.0212		Super fine (C)	1 x 100 pcs.



COD. 136.0210



COD. 136.0211



COD. 136.0212

# KIND-BOX

